

Verwerking: Gezegend met Israël

BEGINSITUATIE

Met behulp van de Handreiking hebben de kinderen iets geleerd over Israël en de zegen. Deze verwerking sluit daarbij aan.

KNUTSELIDEE

We maken een boekrol met daarop de Hebreeuwse tekst van een zegening die de Joden de hele dag door als begin van het gebed gebruiken.

כָּרוּךְ אַתָּה יְיָ אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הַצּוֹלָם

Je spreekt deze zin uit als: *Baroech atta Adonai Elohenoe Melech ha'olam*

Het betekent: *Gezegend bent U, Heere onze God, Koning van het heelal.*

Je leest het Hebreeuws van rechts naar links. Op het werkblad staat onder elk Hebreeuws woord de uitspraak en daaronder de vertaling.

MATERIAAL

- Twee latjes / ijsstokjes / rietjes
- Stuk behangpapier
- Lijm, stiften, schaar
- Lint
- Tekst van het werkblad

WERKWIJZE

- Laat de kinderen in het midden van het behangpapier de Hebreeuwse tekst overschrijven. Let op: van rechts naar links! *Leg uit wat de tekst betekent en hoe de Joden vandaag de dag nog steeds deze tekst gebruiken als het begin van een gebed.*
De betekenis kan eronder geschreven worden.
- De latjes / stokjes worden aan de uiteinden van het papier geplakt. Als je de stokjes in beide handen houdt, moet de tekst in het midden leesbaar zijn.
- Versier de boekrol verder.
- Rol de boekrol vanaf de stokjes op naar het midden.
- Strik een lint om de dichte boekrol heen.

WERKBLAD

כְּרוּךְ הַתְּהָיָה אֱלֹהֵינוּ מֶלֶךְ הַצֹּלָם

ha'olam
van het heelal

Melech
Koning

Elohenoe
onze God

Adonai
HEERE

atta
bent U

baroech
gezegend